



**incharge@Align 25W™**

Ładowarka

Instrukcja obsługi

PL

#### Prezentacja produktu

incharge@Align 25W™ to nowa era bezprzewodowego ładowania. Ta w pełni certyfikowana przez WPC ładowarka wykorzystuje najnowszy standard Qi2.2, osiągając przełomową moc 25W, przewyższając standardowe rozwiązania bezprzewodowe. Aluminiowa konstrukcja premium, w połączeniu z precyzyjnym magnetycznym dopasowaniem, nie tylko gwarantuje perfekcyjne pozycjonowanie telefonu, ale też optymalne odprowadzanie ciepła, co zapewnia stabilne ładowanie i wydłuża żywotność baterii. Minimalistyczny design, wysokiej jakości nylonowy opłot w zintegrowanym kablu USB-C i oficjalna certyfikacja WPC oznaczają gwarancję bezpieczeństwa, kompatybilności i zgodności ze standardami, zapewniając ultraszybkie i stabilne ładowanie z pełnym wykorzystaniem możliwości najnowszego standardu Qi2.2.

#### Skład zestawu:

1. Ładowarka bezprzewodowa
2. Zintegrowany kabel USB-C
3. Instrukcja obsługi

#### Specyfikacja:

- Nazwa modelu: incharge@Align 25W™
- Numer modelu:

#### Biały: ICWPQI2.2W

#### Czarny: ICWPQI2.2B

- Moc wejściowa: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Moc wyjściowa: do 25W
- Częstotliwość pracy: 100KHz-205KHz
- Zasięg transmisji: ≤8mm
- Prąd wyjściowy: 2A
- Efektywność ładowania: ≤75%
- Materiał: Aluminium + PC + Nylon
- Rodzaj złącza: USB-C
- Kompatybilność : Urządzenia z technologią MagSafe & Qi
- Zgodność z protokołami: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

#### Instrukcja obsługi

1. Podłącz ładowarkę do zasilacza USB-C o mocy min. 30W.
2. Umieść ładowarkę na płaskiej, stabilnej powierzchni.
3. Połóż smartfon centralnie na ładowarce – magnes automatycznie ustawi go w odpowiednim miejscu oraz nastąpi ładowanie urządzenia.
4. Po zakończeniu ładowania zdejmij telefon z ładowarki.

#### Środki ostrożności

1. Nie używaj ładowarki w miejscach wilgotnych ani blisko źródeł ciepła.

2. Nie przykrywaj powierzchni ładującej podczas pracy.
3. Nie używaj z etui z metalowymi elementami lub kartami magnetycznymi.
4. Używaj z oryginalnymi zasilaczami 3mk USB-C o mocy ≥ 30W.
5. Nie demontuj urządzenia ani nie ingeruj w jego elektronikę.
6. Czyść miękką, suchą szmatką – nie stosuj rozpuszczalników ani detergentów.
7. Przechowuj w temperaturze pokojowej, z dala od kurzu i wilgoci.

#### Wskazówki dotyczące użytkowania

1. Dla najlepszej wydajności używaj z oryginalnym etui MagSafe
2. Podczas ładowania urządzenie może się lekko nagrzać – to normalne zjawisko.
3. Jeśli ładowanie nie rozpocznie się automatycznie, sprawdź pozycję urządzenia na magnesach.

#### Gwarancja

Niewłaściwe użytkowanie lub nieprawidłowe umieszczenie tego produktu przez użytkowników może skutkować skróceniem żywotności lub uszkodzeniem, a wszelkie wynikające z tego

uszkodzenia nie są objęte gwarancją lub nie są obojętne odpowiedzialnością producenta. Gwarancja obejmuje usterki fabryczne i wady materiałowe. Gwarancja producenta to 24 miesiące.

#### Informacje dotyczące utylizacji i recyklingu

Ten symbol na produkcie, baterii, dokumentacji lub opakowaniu oznacza, że produkty i baterie powinny zostać przekazane do punktów selektywnej zbiórki odpadów wyznaczonych przez władze lokalne po zakończeniu okresu eksploatacji. Dzięki temu odpady WEEE są poddawane recyklingowi i przetwarzane w sposób, który chroni cenne materiały i chroniący zdrowie ludzkie i środowisko.

#### Deklaracja zgodności

Niniejszym 3mk Sp. z o.o. oświadcza, że ten produkt jest zgodny z odpowiednim wspólnotowym prawodawstwem harmonizacyjnym 2011/65/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności jest dostępny pod następującym adresem internetowym (3mk.global/manual).

#### Zaprojektowano w Polsce przez:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a

63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

#### Wyprodukowano w Chinach.





**incharge®Align 25W™**

Charger

User manual

EN

### Product Presentation

incharge®Align 25W™ marks a new era in wireless charging. This fully WPC-certified charger utilizes the latest Qi2.2 standard, achieving groundbreaking power of 25W, surpassing standard wireless solutions. Its premium aluminum construction, combined with precise magnetic alignment not only guarantees perfect smartphone positioning but also optimal heat dissipation, ensuring stable charging and prolonging battery life. The minimalist design, high-quality nylon braided integrated USB-C cable, and official WPC certification provide a guarantee of safety, compatibility, and compliance with standards, offering ultra-fast and stable charging while fully exploiting the capabilities of the latest Qi2.2 standard.

### Package Contents:

1. Wireless charger
2. Integrated USB-C cable
3. User manual

### Specification:

- Model name: incharge®Align 25W™
- Model number:

**White:** ICWPQI2.2W

**Black:** ICWPQI2.2B

- Input power: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Output power: up to 25W
- Operating frequency: 100KHz-205KHz
- Transmission range: ≤8mm
- Output current: 2A
- Charging efficiency: ≤75%
- Material: Aluminum + PC + Nylon
- Connector type: USB-C
- Compatibility: Devices with MagSafe & Qi technology
- Protocol compliance: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### User Manual

1. Connect the charger to a USB-C power adapter with a minimum power of 30W.
2. Place the charger on a flat, stable surface.
3. Center the smartphone on the charger – the magnet will automatically align it in the right place and charging will begin.
4. After charging is complete, remove the phone from the charger.

### Precautions

1. Do not use the charger in damp places or near heat sources.
2. Do not cover the charging surface while in use.

3. Avoid using with cases that have metal components or magnetic cards.
4. Use with original 3mk USB-C power adapters of ≥ 30W.
5. Do not disassemble the device or interfere with its electronics.
6. Clean with a soft, dry cloth – do not use solvents or detergents.
7. Store at room temperature, away from dust and moisture.

### Usage Tips

1. For best performance, use with the original MagSafe case
2. The device may get slightly warm during charging – this is normal.
3. If charging does not start automatically, check the device's position on the magnets.

### Warranty

Improper use or incorrect placement of this product by users may result in reduced lifespan or damage, and any resulting damage is not covered by warranty or is the manufacturer's responsibility. The warranty covers manufacturing defects and material faults. The manufacturer's warranty is 24 months.

### Disposal and Recycling Information

This symbol on the product, battery, documentation or packaging indicates that products and batteries should be handed over to designated waste collection points established by local authorities after the end of their service life. This ensures that WEEE waste is recycled and processed in a way that protects valuable materials and safeguards human health and the environment.

### Declaration of Conformity

Hereby, 3mk Sp. z o.o. declares that this product is in compliance with the relevant EU harmonization legislation 2011/65/EU. The full text of the Declaration of Conformity is available at the following website ([3mk.global/manual](http://3mk.global/manual)).

### Designed in Poland by:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
[3mk@3mk.pl](mailto:3mk@3mk.pl)

### Manufactured in China.





**incharge®Align 25W™**

Carregador

Instruções de utilização

PT

#### Apresentação do produto

incharge®Align 25W™ é uma nova era de carregamento sem fio. Este carregador, totalmente certificado pela WPC, utiliza o mais recente padrão Qi2.2, alcançando uma potência revolucionária de 25W, superando as soluções padrão de carregamento sem fio. A estrutura premium em alumínio, combinada com um ajuste magnético preciso, não só garante o posicionamento perfeito do telefone, mas também a dissipação ótima de calor, garantindo carregamento estável e prolongando a vida útil da bateria. O design minimalista, o cabo USB-C com revestimento em nylon de alta qualidade e a certificação oficial da WPC garantem segurança, compatibilidade e conformidade com os padrões, proporcionando carregamento ultra-rápido e estável, maximizando o potencial do mais recente padrão Qi2.2.

#### Conteúdo da embalagem:

1. Carregador sem fio
2. Cabo USB-C integrado
3. Instruções de uso

#### Especificações:

- Nome do modelo: incharge®Align 25W™
- Número do modelo:

**Branco: ICWPQI2.2W**

#### Preto: ICWPQI2.2B

- Potência de entrada: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Potência de saída: até 25W
- Frequência de operação: 100KHz-205KHz
- Distância de transmissão: ≤8mm
- Corrente de saída: 2A
- Eficiência de carregamento: ≤75%
- Material: Alumínio + PC + Nylon
- Tipo de conector: USB-C
- Compatibilidade: Dispositivos com tecnologia MagSafe & Qi
- Conformidade com protocolos: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

#### Instruções de uso

1. Conecte o carregador a um adaptador USB-C com potência mínima de 30W.
2. Coloque o carregador em uma superfície plana e estável.
3. Posicione o smartphone centralmente sobre o carregador – o ímã irá automaticamente ajustá-lo na posição correta e iniciará o carregamento do dispositivo.
4. Após o carregamento, remova o telefone do carregador.

#### Precauções

1. Não utilize o carregador em locais úmidos ou próximo a fontes de calor.

2. Não cubra a superfície de carregamento durante a operação.
3. Não utilize com capas que tenham elementos metálicos ou cartões magnéticos.
4. Utilize com os adaptadores originais 3mk USB-C com potência ≥ 30W.
5. Não desmonte ou altere a eletrônica do dispositivo.
6. Limpe com um pano suave e seco – não utilize solventes ou detergentes.
7. Armazene em temperatura ambiente, longe de poeira e umidade.

#### Dicas de uso

1. Para melhor desempenho, utilize com a capa MagSafe original
2. Durante o carregamento, o dispositivo pode aquecer ligeiramente – isso é um fenômeno normal.
3. Se o carregamento não iniciar automaticamente, verifique a posição do dispositivo nos ímãs.

#### Garantia

O uso inadequado ou o posicionamento incorreto deste produto pelos usuários pode resultar em diminuição da vida útil ou danos, e quaisquer danos resultantes não estão cobertos pela garantia ou são de responsabilidade do fabricante. A garantia cobre defeitos de fabricação e

falhas de material. A garantia do fabricante é de 24 meses.

#### Informações sobre descarte e reciclagem

Este símbolo no produto, bateria, documentação ou embalagem indica que produtos e baterias devem ser entregues em pontos de coleta seletiva designados pelas autoridades locais após o término do seu ciclo de vida. Isso assegura que os resíduos de EEE sejam reciclados e processados de uma maneira que protege os materiais valiosos e a saúde humana e ambiental.

#### Declaração de conformidade

Pelo presente, a 3mk Sp. z o.o. declara que este produto está em conformidade com a legislação comunitária europeia relevante 2011/65/UE. O texto completo da declaração de conformidade está disponível no seguinte endereço da web (3mk.global/manual).

#### Projetado na Polônia por:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski

VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

Fabricado na China.





**incharge®Align 25W™**

Chargeur

Mode d'emploi

FR

### Présentation du produit

incharge®Align 25W™ est une nouvelle ère pour la charge sans fil. Ce chargeur entièrement certifié par le WPC utilise la dernière norme Qi2.2, atteignant une puissance révolutionnaire de 25W, surpassant les solutions sans fil standard. Sa construction en aluminium de qualité supérieure, combinée à un ajustement magnétique précis, garantit non seulement un positionnement parfait du téléphone, mais également un refroidissement optimal, assurant une charge stable et prolongeant la durée de vie de la batterie. Son design minimaliste, le revêtement en nylon de haute qualité intégré au câble USB-C et la certification officielle WPC garantissent sécurité, compatibilité et conformité aux normes, permettant une charge ultra-rapide et stable avec une pleine exploitation des capacités de la dernière norme Qi2.2.

### Contenu de l'emballage :

1. Chargeur sans fil
2. Câble USB-C intégré
3. Manuel d'utilisation

### Spécifications :

- Nom du modèle : incharge®Align 25W™
- Numéro de modèle :

### Blanc : ICWPQI2.2W

### Noir : ICWPQI2.2B

- Puissance d'entrée : 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Puissance de sortie : jusqu'à 25W
- Fréquence de fonctionnement : 100KHz-205KHz
- Portée de transmission : ≤8mm
- Courant de sortie : 2A
- Efficacité de chargement : ≤75%
- Matériau : Aluminium + PC + Nylon
- Type de connecteur : USB-C
- Compatibilité : Appareils avec technologie MagSafe & Qi
- Conformité aux protocoles : Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Manuel d'utilisation

1. Connectez le chargeur à un adaptateur USB-C d'une puissance minimum de 30W.
2. Placez le chargeur sur une surface plate et stable.
3. Placez votre smartphone au centre du chargeur - l'aimant le positionnera automatiquement au bon endroit et la charge de l'appareil commencera.
4. Après la charge, retirez votre téléphone du chargeur.

### Précautions

1. Ne pas utiliser le chargeur dans des endroits humides ou près de sources de chaleur.
2. Ne pas couvrir la surface de chargement pendant son fonctionnement.
3. Ne pas utiliser avec des étuis contenant des éléments métalliques ou des cartes magnétiques.
4. Utiliser avec des adaptateurs 3mk USB-C d'une puissance ≥ 30W.
5. Ne pas démonter l'appareil ni manipuler son électronique.
6. Nettoyer avec un chiffon doux et sec - ne pas utiliser de solvant ni de détergent.
7. Conserver à température ambiante, à l'abri de la poussière et de l'humidité.

### Astuces d'utilisation

1. Pour de meilleures performances, utilisez avec un étui MagSafe d'origine
2. Lors de la charge, l'appareil peut chauffer légèrement - c'est un phénomène normal.
3. Si la charge ne commence pas automatiquement, vérifiez la position de l'appareil sur les aimants.

### Garantie

Un usage inapproprié ou un placement incorrect de ce produit par les utilisateurs peut entraîner une réduction

de la durée de vie ou des dommages, et tous les dommages en découlant ne sont pas couverts par la garantie ou sont exemptés de la responsabilité du fabricant. La garantie couvre les défauts de fabrication et les vices cachés. La garantie du fabricant est de 24 mois.

### Informations sur l'élimination et le recyclage

Ce symbole sur le produit, la batterie, la documentation ou l'emballage indique que les produits et batteries doivent être remis à des points de collecte sélective des déchets désignés par les autorités locales à la fin de leur durée de vie. Cela garantit que les déchets WEEE sont recyclés et traités de manière à protéger les matériaux précieux et la santé humaine ainsi que l'environnement.

### Déclaration de conformité

Par la présente, 3mk Sp. z o.o. déclare que ce produit est conforme à la législation communautaire harmonisée pertinente 2011/65/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité est disponible à l'adresse suivante ([3mk.global/manual](http://3mk.global/manual)).

### Conçu en Pologne par :

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a

63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
[3mk@3mk.pl](mailto:3mk@3mk.pl)

Fabriqué en Chine.





**incharge®Align 25W™**

Nabíječka

Návod k použití

CZ

### Představení produktu

incharge®Align 25W™ je nová éra bezdrátového nabíjení. Tato plně certifikovaná nabíječka od WPC využívá nejnovější standard Qi2.2, dosahující revoluční výkon 25W, který překonává standardní bezdrátová řešení. Prémiová hliníková konstrukce v kombinaci s přesným magnetickým připojením zaručuje dokonalé umístění telefonu, ale i optimální odvod tepla, což zajišťuje stabilní nabíjení a prodlužuje životnost baterie. Minimalistický design, vysoce kvalitní nylonový opletení v integrovaném kabelu USB-C a oficiální certifikace WPC znamenají záruku bezpečnosti, kompatibility a souladu se standardy, což poskytuje ultra rychlé a stabilní nabíjení se plným využitím možností nejnovějšího standardu Qi2.2.

### Složení sady:

1. Bezdrátová nabíječka
2. Integrovaný kabel USB-C
3. Manuál

### Specifikace:

- Model: incharge®Align 25W™
- Číslo modelu:

**Bílé: ICWPQI2.2W**

**Černé: ICWPQI2.2B**

- Vstupní výkon: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2

- Výstupní výkon: 25W
- Frekvence provozu: 100KHz-205KHz
- Dosah přenosu: ≤8mm
- Výstupní proud: 2A
- Účinnost nabíjení: ≤75%
- Materiál: Hliník + PC + Nylon
- Druh konektoru: USB-C
- Kompatibilita : Zařízení s technologií MagSafe & Qi
- Shoda s protokoly: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Manuál

1. Připojte nabíječku k USB-C zdroji s výkonem min. 30W.
2. Položte nabíječku na plochý, stabilní povrch.
3. Položte smartphone centrálně na nabíječku – magnet automaticky jej umístí na správné místo a začne nabíjení zařízení.
4. Po dokončení nabíjení odstraňte telefon z nabíječky.

### Opatření

1. Nepoužívejte nabíječku na vlhkých místech nebo v blízkosti zdrojů tepla.
2. Nepokryjte nabíjecí plochu během práce.
3. Nepoužívejte s kryty s kovovými prvky nebo magnetickými kartami.

4. Používejte s originálními USB-C adaptéry 3mk o výkonu ≥ 30W.
5. Nedomontujte zařízení ani nezasahujte do jeho elektroniky.
6. Čistěte měkkým, suchým hadříkem – nepoužívejte rozpouštědla ani detergenty.
7. Ukládejte v pokojové teplotě, daleko od prachu a vlhkosti.

### Tipy pro použití

1. Pro nejlepší výkon používejte s originálním krytem MagSafe
2. Během nabíjení se zařízení může mírně zahřát – to je normální jev.
3. Pokud nabíjení nezačne automaticky, zkontrolujte umístění zařízení na magnetech.

### Záruka

Nesprávné používání nebo nesprávné umístění tohoto produktu uživateli může vést ke zkrácení životnosti nebo poškození, přičemž jakékoli z toho vyplývající poškození nenese záruku ani není odpovědností výrobce. Záruka se vztahuje na výrobní vady a vady materiálu. Záruka výrobce je 24 měsíců.

### Informace o likvidaci a recyklaci

Tento symbol na produktu, baterii, dokumentaci nebo obalu znamená, že produkty a baterie by měly být předány na místa vyhrazeného sběru odpadu vyznačená místními úřady po ukončení doby životnosti. Tímto způsobem jsou odpady WEEE recyklovány a zpracovávány způsobem, který chrání cenné materiály a zdraví lidí a životní prostředí.

### Prohlášení o shodě

Tímto 3mk Sp. z o.o. prohlašuje, že tento produkt je v souladu s příslušným evropským legislativním rámcem 2011/65/UE. Úplný text prohlášení o shodě je dostupný na následující adrese (3mk.global/manual).

### Navrženo v Polsku:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

### Vyrobeno v Číně.





**incharge®Align 25W™**

Încărcător

Manual de utilizare

RO

### Prezentarea produsului

incharge®Align 25W™ reprezintă o nouă eră a încărcării wireless. Această încărcătoare, complet certificată de WPC, utilizează cel mai recent standard Qi2.2, atingând o putere revoluționară de 25W, depășind soluțiile standard de încărcare wireless. Construcția premium din aluminiu, împreună cu ajustarea magnetică de precizie, garantează nu doar o poziționare perfectă a telefonului, ci și o disipare optimă a căldurii, ceea ce asigură o încărcare stabilă și prelungește durata de viață a bateriei. Designul minimalist, împletitura de nylon de înaltă calitate din cablul USB-C integrat și certificarea oficială WPC oferă garanția siguranței, compatibilității și conformității cu standardele, asigurând o încărcare ultra-rapidă și stabilă, folosind la maxim capacitățile celui mai recent standard Qi2.2.

### Componența pachetului:

1. Încărcător wireless
2. Cablul USB-C integrat
3. Manual de utilizare

### Specificații:

- Numele modelului: incharge®Align 25W™
- Numărul modelului:

**Alb:** ICWPQI2.2W

### Negru: ICWPQI2.2B

- Puterea de intrare: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Puterea de ieșire: până la 25W
- Frecvența de operare: 100KHz-205KHz
- Intervalul de transmisie: ≤8mm
- Curentul de ieșire: 2A
- Eficiența încărcării: ≤75%
- Material: Aluminiu + PC + Nylon
- Tip de conector: USB-C
- Compatibilitate: Dispozitive cu tehnologia MagSafe & Qi
- Conformitate cu protocoalele: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Manual de utilizare

1. Conectează încărcătorul la un adaptor USB-C cu o putere minimă de 30W.
2. Așază încărcătorul pe o suprafață plată și stabilă.
3. Plasează smartphone-ul central pe încărcător - magnetul îl va poziționa automat în locul corespunzător și va începe încărcarea dispozitivului.
4. După ce încărcarea este completă, îndepărtează telefonul de pe încărcător.

### Măsuri de precauție

1. Nu utiliza încărcătorul în locuri umede sau aproape de surse de căldură.
2. Nu acoperi suprafața de încărcare în timpul funcționării.
3. Nu utiliza cu carcase care au elemente metalice sau carduri magnetice.
4. Folosește cu adaptoare originale 3mk USB-C cu o putere ≥ 30W.
5. Nu deschide dispozitivul și nu interveni în electronică.
6. Curăță cu o cârpă moale și uscată - nu folosi solvenți sau detergenți.
7. Depozitează la temperatura camerei, departe de praf și umiditate.

### Sfaturi pentru utilizare

1. Pentru cele mai bune performanțe, folosește cu husa originală MagSafe
2. În timpul încărcării, dispozitivul poate deveni ușor cald - acesta este un fenomen normal.
3. Dacă încărcarea nu începe automat, verifică poziția dispozitivului pe magneți.

### Garanție

Utilizarea necorespunzătoare sau amplasarea incorectă a acestui produs de către utilizatori poate duce la scurtarea duratei de viață sau la deteriorarea acestuia, iar toate daunele rezultate nu sunt acoperite de garanție sau nu

sunt de responsabilitatea producătorului. Garanția acoperă defectele de fabricație și viciile de material. Garanția producătorului este de 24 de luni.

### Informații despre eliminare și reciclare

Această simbol pe produs, baterie, documentație sau ambalaj indică că produsele și bateriile trebuie să fie returnate la centrele de colectare selectivă a deșeurilor desemnate de autoritățile locale după încheierea perioadei de utilizare. Astfel, deșeurile WEEE sunt reciclate și prelucrate într-un mod care protejează materiale valoroase și sănătatea umană și mediu.

### Declarație de conformitate

Prin prezenta, 3mk Sp. z o.o. declară că acest produs este conform cu legislația comunitară relevantă de armonizare 2011/65/UE. Textul complet al declarației de conformitate este disponibil la următoarea adresă web (3mk.global/manual).

### Proiectat în Polonia de:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski

VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

Fabricat în China.





**incharge®Align 25W™**

Įkroviklis

**Naudojimo instrukcija**

LT

### Produkto pristatymas

incharge®Align 25W™ tai nauja belaidžio krovimo era. Šis visiškai WPC sertifikuotas įkroviklis naudoja naujausią Qi2.2 standartą, pasiekdamas proveržio galią 25W, viršijančią įprastas belaidžio krovimo sprendimus. Premium aliuminio konstrukcija, kartu su precizišku magnetiniu pritaikymu, ne tik garantuoja tobulą telefono pozicionavimą, bet ir optimalų šilumos išsklaidymą, kas užtikrina stabilų įkrovimą ir ilgesnį baterijos tarnavimo laiką. Minimalistinis dizainas, aukštos kokybės nailono apvyniojimas integruotame USB-C kabelyje ir oficialus WPC sertifikavimas yra garantija saugumui, suderinamumui ir atitikties standartams, užtikrinant ultrahizdo ir stabilų krovimą naudojantis pilnai naujo Qi2.2 standarto galimybėmis.

### Aptarnavimo sudėtis:

1. Belaidis įkroviklis
2. Integruotas USB-C kabelis
3. Naudotojo vadovas

### Specifikacija:

- Modelio pavadinimas: incharge®Align 25W™
- Modelio numeris:

**Baltas:** ICWPQI2.2W

**Juodas:** ICWPQI2.2B

- Įėjimo galia: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Išėjimo galia: iki 25W
- Darbo dažnis: 100KHz-205KHz
- Siuntimo nuotolis: ≤8mm
- Išėjimo srovė: 2A
- Krovimo efektyvumas: ≤75%
- Medžiaga: Aliuminis + PC + Nailonas
- Jungties tipas: USB-C
- Suderingumas: Prietaisai su MagSafe & Qi technologija
- Protokolų atitiktis: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Naudotojo vadovas

1. Prijunkite kroviklį prie mažiausiai 30W USB-C adapterio.
2. Padėkite kroviklį ant lygaus, stabilaus paviršiaus.
3. Padėkite išmanųjį telefoną centriniu kroviklyje - magnetas automatiškai nustatys jį tinkamoje vietoje, ir užsiims prietaiso įkrovimu.
4. Po įkrovimo pabaigos nuimkite telefoną nuo kroviklio.

### Atsargumo priemonės

1. Nenaudokite kroviklio drėgnose vietose arba šalia šilumos šaltinių.
2. Nekreipkite krovimo paviršiaus darbe.

3. Nenaudokite su metaliniais elementais arba magnetinėmis kortelėmis turinčiais dėklais.
4. Naudokite su originaliais 3mk USB-C adapteriais, kurių galia ≥ 30W.
5. Nedemontuokite prietaiso ir nesikiškite į jo elektroniką.
6. Valykite minkšta, sausa šluoste – nenaudokite tirpiklių ar ploviklių.
7. Laikykite kambario temperatūroje, toliau nuo dulkių ir drėgmės.

### Naudojimo patarimai

1. Geriausiam našumui naudokite su originaliu MagSafe dėklu
2. Įkrovimo metu prietaisas gali šiek tiek įkaisti - tai normali situacija.
3. Jei įkrovimas automatiškai neprasideda, patikrinkite prietaiso padėtį ant magnetų.

### Garantija

Neteisingas šio produkto naudojimas arba neteisingas jo padėjimas naudotojų gali lemti tarnavimo trukmės trumpėjimą arba pažeidimą, o visi iš to kylančių pažeidimai nepatenka į garantiją arba nieko neatsako už gamintojo atsakomybę. Garantija apima gamyklinius trūkumus ir medžiagų defektus. Gamintojo garantija yra 24 mėnesiai.

### Informacija apie utilizaciją ir perdirbimą

Šis simbolis ant produkto, akumulatoriaus, dokumentacijos ar pakuotės rodo, kad produktai ir akumulatoriai

turėtų būti perduoti į vietinius atliekų surinkimo punktus po eksploatacijos laikotarpio pabaigos. Taip WEEE atliekos yra perdirbamos ir apdorojamos būdu, kuris saugo vertingas medžiagas ir užtikrina žmonių sveikatą ir aplinką.

### Atitikties deklaracija

Šiuo 3mk Sp. z o.o. patvirtina, kad šis produktas atitinka reikiamus bendruosius suderinimo teisės aktus 2011/65/ES. Pilnas atitikties deklaracijos tekstas yra prieinamas adresu (3mk.global/manual).

### Projektuota Lenkijoje:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

### Pagaminta Kinijoje.





**incharge®Align 25W™**

Ladegerät

**Bedienungsanleitung**

DE

### Produktvorstellung

incharge®Align 25W™ ist eine neue Ära des kabellosen Ladens. Dieses vollständig von der WPC zertifizierte Ladegerät nutzt den neuesten Qi2.2-Standard und erreicht eine bahnbrechende Leistung von 25W, die herkömmliche kabellose Lösungen übertrifft. Die hochwertige Aluminiumkonstruktion, kombiniert mit einer präzisen magnetischen Passform, gewährleistet nicht nur eine perfekte Positionierung des Handys, sondern auch eine optimale Wärmeabfuhr, was ein stabiles Laden gewährleistet und die Lebensdauer des Akkus verlängert. Das minimalistische Design, die hochwertige Nylonummantelung im integrierten USB-C-Kabel und die offizielle WPC-Zertifizierung garantieren Sicherheit, Kompatibilität und die Einhaltung von Standards, um ultraschnelles und stabiles Laden mit voller Ausnutzung der Möglichkeiten des neuesten Qi2.2-Standards zu gewährleisten.

### Lieferumfang:

1. Kabelloses Ladegerät
2. Integriertes USB-C-Kabel
3. Bedienungsanleitung

### Spezifikation:

- Modellname: incharge®Align 25W™

- Modellnummer:  
**Weiß: ICWPQI2.2W**  
**Schwarz: ICWPQI2.2B**
- Eingangsleistung: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Ausgangsleistung: bis zu 25W
- Arbeitsfrequenz: 100KHz-205KHz
- Übertragungsreichweite: ≤8mm
- Ausgangsstrom: 2A
- Ladeeffizienz: ≤75%
- Material: Aluminium + PC + Nylon
- Steckertyp: USB-C
- Kompatibilität: Geräte mit MagSafe & Qi-Technologie
- Kompatibilität mit Protokollen: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Bedienungsanleitung

1. Schließen Sie das Ladegerät an ein USB-C-Netzteil mit mindestens 30W an.
2. Platzieren Sie das Ladegerät auf einer flachen, stabilen Oberfläche.
3. Legen Sie das Smartphone zentriert auf das Ladegerät – der Magnet stellt es automatisch an der richtigen Stelle ein und der Ladevorgang beginnt.
4. Nach Abschluss des Ladevorgangs entfernen Sie das Telefon vom Ladegerät.

### Vorsichtsmaßnahmen

1. Verwenden Sie das Ladegerät nicht in feuchten Umgebungen oder in der Nähe von Hitzequellen.
2. Bedecken Sie die Ladefläche während des Betriebs nicht.
3. Verwenden Sie es nicht mit Hüllen, die metallische Elemente oder Magnetkarten enthalten.
4. Verwenden Sie es mit den originalen 3mk USB-C-Netzteilen mit einer Leistung von ≥ 30W.
5. Demontieren Sie das Gerät nicht und intervenieren Sie nicht in die Elektronik.
6. Reinigen Sie es mit einem weichen, trockenen Tuch – verwenden Sie keine Lösungsmittel oder Reiniger.
7. Lagern Sie es bei Raumtemperatur, fern von Staub und Feuchtigkeit.

### Tipps zur Benutzung

1. Für beste Leistung verwenden Sie es mit der originalen MagSafe-Hülle
2. Während des Ladens kann das Gerät leicht warm werden – das ist normal.
3. Wenn das Laden nicht automatisch beginnt, überprüfen Sie die Position des Geräts auf den Magneten.

### Garantie

Unsachgemäße Nutzung oder falsche Platzierung dieses Produkts durch die Benutzer kann die Lebensdauer

verkürzen oder Schäden verursachen, und alle daraus resultierenden Schäden sind nicht durch die Garantie abgedeckt oder entziehen die Verantwortung des Herstellers. Die Garantie deckt Fabrikationsfehler und Materialfehler ab. Die Herstellergarantie beträgt 24 Monate.

### Informationen zur Entsorgung und zum Recycling

Dieses Symbol auf dem Produkt, der Batterie, der Dokumentation oder der Verpackung zeigt an, dass Produkte und Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den von den örtlichen Behörden festgelegten Sammelstellen für Abfälle übergeben werden sollten. Dadurch werden WEEE-Abfälle recycelt und auf eine Weise verarbeitet, die wertvolle Materialien schützt und die Gesundheit der Menschen und die Umwelt schützt.

### Konformitätserklärung

Hiermit erklärt 3mk Sp. z o.o., dass dieses Produkt den entsprechenden EU-harmonisierten Rechtsvorschriften 2011/65/EU entspricht. Der vollständige Text der Konformitätserklärung ist unter folgender Internetadresse verfügbar (3mk.global/manual).

**Entwickelt in Polen von:**

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

**Hergestellt in China.**



ROHS





## incharge®Align 25W™

Oplader

### Gebruiksaanwijzing

NL

#### Productpresentatie

incharge®Align 25W™ is een nieuw tijdperk van draadloos opladen. Deze volledig door WPC gecertificeerde oplader maakt gebruik van de nieuwste Qi2.2-standaard en bereikt een baanbrekende kracht van 25W, wat het supersnel maakt in vergelijking met standaard draadloze oplossingen. Het premium aluminium ontwerp, in combinatie met de precisie van magnetische positionering, garandeert niet alleen een perfecte uitlijning van de telefoon, maar ook een optimale warmteafvoer, wat zorgt voor stabiel opladen en de levensduur van de batterij verlengt. Het minimalistische ontwerp, de hoogwaardige nylon omhulsel in de geïntegreerde USB-C kabel en de officiële WPC-certificering bieden garanties voor veiligheid, compatibiliteit en naleving van normen, en zorgen voor ultrasnel en stabiel opladen met een optimaal gebruik van de nieuwste Qi2.2-standaard.

#### Inhoud van de set:

1. Draadloze oplader
2. Geïntegreerde USB-C kabel
3. Gebruiksaanwijzing

#### Specificaties:

- Modelnaam: incharge®Align 25W™

- Modelnummer: **Wit: ICWPQI2.2W**  
**Zwart: ICWPQI2.2B**
- Ingangsvermogen: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Uitgangsvermogen: tot 25W
- Werkfrequentie: 100KHz-205KHz
- Transmissiebereik: ≤8mm
- Uitgangsstroom: 2A
- Opladefficiëntie: ≤75%
- Materiaal: Aluminium + PC + Nylon
- Type aansluiting: USB-C
- Compatibiliteit: Apparaten met MagSafe & Qi-technologie
- Naleving van protocollen: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

#### Gebruiksaanwijzing

1. Sluit de oplader aan op een USB-C voedingsadapter van minimaal 30W.
2. Plaats de oplader op een vlak en stabiel oppervlak.
3. Plaats de smartphone centraal op de oplader - de magneet zal deze automatisch in de juiste positie plaatsen en het apparaat begint met opladen.
4. Verwijder de telefoon van de oplader zodra het opladen is voltooid.

#### Voorzorgsmaatregelen

1. Gebruik de oplader niet op vochtige plaatsen of in de buurt van warmtebronnen.
2. Bedek het laadoppervlak niet tijdens gebruik.
3. Gebruik niet met cases met metalen onderdelen of magnetische kaarten.
4. Gebruik met originele 3mk USB-C adapters van ≥ 30W.
5. Demonteer het apparaat niet en interfereer niet met de elektronica.
6. Maak schoon met een zachte, droge doek - gebruik geen oplosmiddelen of schoonmaakmiddelen.
7. Bewaar op kamertemperatuur, uit de buurt van stof en vocht.

#### Gebruikstips

1. Voor de beste prestaties, gebruik met een originele MagSafe case
2. Tijdens het opladen kan het apparaat licht opwarmen – dit is normaal.
3. Als het opladen niet automatisch begint, controleer dan de positie van het apparaat op de magneten.

#### Garantie

Onjuist gebruik of onjuist positioneren van dit product door gebruikers kan de levensduur of schade veroorzaken, en eventuele daaruit voortvloeiende

schade valt niet onder de garantie of verantwoordelijkheid van de fabrikant. De garantie dekt fabrieksfouten en materiaaldefecten. De garantie van de fabrikant is 24 maanden.

#### Informatie over afvalverwerking en recycling

Dit symbool op het product, de batterij, documentatie of verpakking betekent dat producten en batterijen moeten worden afgegeven bij de door de lokale autoriteiten aangewezen punten voor gescheiden afvalinzameling aan het einde van hun levensduur. Hierdoor wordt WEEE-afval gerecycled en verwerkt op een manier die waardevolle materialen beschermt en de gezondheid van mensen en het milieu beschermt.

#### Conformiteitsverklaring

Hierbij verklaart 3mk Sp. z o.o. dat dit product voldoet aan de relevante EU-harmonisatie wetgeving 2011/65/EU. De volledige tekst van de conformiteitsverklaring is beschikbaar op de volgende website ([3mk.global/manual](http://3mk.global/manual)).

#### Ontworpen in Polen door:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a

63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
[3mk@3mk.pl](mailto:3mk@3mk.pl)

Gemaakt in China.





**incharge®Align 25W™**

Cargador

**Manual de instrucciones**

ES

### Presentación del producto

incharge®Align 25W™ es una nueva era de carga inalámbrica. Este cargador, totalmente certificado por WPC, utiliza el último estándar Qi2.2, alcanzando una potencia revolucionaria de 25W, superando las soluciones inalámbricas estándar. Su construcción de aluminio premium, combinada con un ajuste magnético preciso, no solo garantiza una posición perfecta del teléfono, sino también una óptima disipación del calor, lo que asegura una carga estable y prolonga la vida útil de la batería. Un diseño minimalista, un revestimiento de nylon de alta calidad en el cable USB-C integrado y la certificación oficial de WPC garantizan seguridad, compatibilidad y conformidad con los estándares, asegurando una carga ultrarrápida y estable aprovechando al máximo las capacidades del último estándar Qi2.2.

### Contenido del paquete:

1. Cargador inalámbrico
2. Cable USB-C integrado
3. Instrucciones de uso

### Especificación:

- Nombre del modelo: incharge®Align 25W™
- Número de modelo:

### Blanco: ICWPQI2.2W

### Negro: ICWPQI2.2B

- Poder de entrada: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Poder de salida: hasta 25W
- Frecuencia de operación: 100KHz-205KHz
- Rango de transmisión: ≤8mm
- Corriente de salida: 2A
- Eficiencia de carga: ≤75%
- Material: Aluminio + PC + Nailon
- Tipo de conector: USB-C
- Compatibilidad: Dispositivos con tecnología MagSafe & Qi
- Conformidad con protocolos: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Instrucciones de uso

1. Conecte el cargador a una fuente de alimentación USB-C con una potencia mínima de 30W.
2. Coloque el cargador en una superficie plana y estable.
3. Coloque el smartphone centrado sobre el cargador; el imán lo ajustará automáticamente en su lugar y comenzará a cargar el dispositivo.
4. Una vez que la carga haya finalizado, retire el teléfono del cargador.

### Precauciones

1. No use el cargador en lugares húmedos ni cerca de fuentes de calor.
2. No cubra la superficie de carga durante el funcionamiento.
3. No use con fundas que contengan elementos metálicos o tarjetas magnéticas.
4. Utilice con los adaptadores de corriente 3mk USB-C de potencia ≥ 30W.
5. No desmonte el dispositivo ni interfiera con su electrónica.
6. Limpie con un paño suave y seco; no use disolventes ni detergentes.
7. Almacene a temperatura ambiente, alejado del polvo y la humedad.

### Consejos de uso

1. Para un mejor rendimiento, utilice con una funda MagSafe original
2. Durante la carga, el dispositivo puede calentarse ligeramente; esto es un fenómeno normal.
3. Si la carga no comienza automáticamente, verifique la posición del dispositivo sobre los imanes.

### Garantía

El uso incorrecto o la colocación inapropiada de este producto por parte de los usuarios puede resultar en una

reducción de la vida útil o daños, y cualquier daño resultante no está cubierto por la garantía ni implica la responsabilidad del fabricante. La garantía cubre defectos de fabricación y vicios de materiales. La garantía del fabricante es de 24 meses.

### Información sobre eliminación y reciclaje

Este símbolo en el producto, batería, documentación o embalaje indica que los productos y baterías deben ser entregados a los puntos de recogida selectiva de residuos designados por las autoridades locales al final de su vida útil. Esto asegura que los residuos de WEEE sean reciclados y procesados de forma que proteja los materiales valiosos y la salud humana y el medio ambiente.

### Declaración de conformidad

Por la presente, 3mk Sp. z o.o. declara que este producto cumple con la legislación comunitaria pertinente armonizadora 2011/65/UE. El texto completo de la declaración de conformidad está disponible en la siguiente dirección web (3mk.global/manual).

### Diseñado en Polonia por:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
3mk@3mk.pl

### Fabricado en China.





incharge®Align 25W™

شاحن

دليل المستخدم

AR

### عرض المنتج

incharge® Align 25W™ هو عصر جديد من الشحن اللاسلكي. هذا الشاحن المعتمد بالكامل من WPC يستخدم أحدث معيار Qi2.2، ويحقق قوة رائدة تبلغ 25W، متفوقاً على الحلول اللاسلكية القياسية. التصميم المتميز مصنوع من الألومنيوم، جنباً إلى جنب مع المحاذاة المغناطيسية الدقيقة، لا يضمن فقط وضع الهاتف المثالي، بل أيضاً تبديد الحرارة الأمثل، مما يضمن شحناً مستقراً ويطيل عمر البطارية. التصميم البسيط، والغطاء النايلون عالي الجودة في كابل USB-C المدمج والاعتماد الرسمي من WPC يعني ضمان الأمان والتوافق والامتثال للمعايير، مما يضمن شحناً فائق السرعة ومستقراً مع الاستفادة الكاملة من إمكانيات أحدث معيار Qi2.2.

### محتويات العبوة:

شاحن لاسلكي  
كابل USB-C مدمج  
دليل الاستخدام

### المواصفات

- اسم الطراز: incharge®Align 25W™
- رقم الطراز:
- أبيض: ICWPQI2.2W
- أسود: ICWPQI2.2B
- طاقة الدخل: 25 V – 3 A / 15 V – 3 A / 9 V – 3 A
- طاقة الخرج: حتى 25W تردد
- التشغيل: 100KHz-205KHz

- نطاق النقل:  $\geq 8\text{mm}$
- تيار الخرج: 2A
- كفاءة الشحن:  $\geq 75\%$
- المادة: ألومنيوم + PC + نايلون
- نوع الموصل: USB-C
- التوافق: الأجهزة المزودة بتقنية MagSafe & Qi
- التوافق مع البروتوكولات: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### دليل الاستخدام:

- قم بتوصيل الشاحن بمحول طاقة USB-C بقدرة 30W كحد أدنى.
- ضع الشاحن على سطح مستو ومستقر.
- ضع الهاتف الذكي في وسط الشاحن - سيقوم المغناطيس تلقائياً بوضعه في المكان المناسب وسيبدأ شحن الجهاز.
- بعد انتهاء الشحن، ارفع الهاتف من الشاحن.

### احتياطات السلامة

- لا تستخدم الشاحن في الأماكن الرطبة أو بالقرب من مصادر الحرارة.
- لا تغط سطح الشحن أثناء التشغيل.
- لا تستخدمه مع حافظات تحتوي على عناصر معدنية أو بطاقات مغناطيسية.
- استخدمه مع محولات طاقة 3mk USB-C الأصلية بقدرة  $\leq 30\text{W}$ .
- لا تفكك الجهاز ولا تتلاعب بالإلكترونياته.

- نظفه بقطعة قماش ناعمة وجافة - لا تستخدم المذيبات أو المنظفات.
- احفظه في درجة حرارة الغرفة، بعيداً عن الغبار والرطوبة.

### نصائح الاستخدام

- للحصول على أفضل أداء، استخدمه مع حافظة MagSafe الأصلية.
- قد يسخن الجهاز قليلاً أثناء الشحن - هذا أمر طبيعي.
- إذا لم يبدأ الشحن تلقائياً، تحقق من موضع الجهاز على المغناطيس.

### الضمان

قد يؤدي الاستخدام غير السليم أو الوضع غير الصحيح لهذا المنتج من قبل المستخدمين إلى تقصير عمره الافتراضي أو تلفه، وأي أضرار ناتجة عن ذلك لا يشملها الضمان ولا يتحمل المصنع المسؤولية عنها. يغطي الضمان العيوب المصنعية وعيوب المواد. ضمان المصنع هو 24 شهراً.

### معلومات التخلص والتدوير

يشير هذا الرمز الموجود على المنتج أو البطارية أو الوثائق أو العبوة إلى أن المنتجات والبطاريات يجب تسليمها إلى نقاط جمع النفايات الانتقائية المخصصة من قبل السلطات المحلية بعد انتهاء فترة الاستخدام. وبهذه الطريقة تخضع نفايات WEEE لإعادة التدوير والمعالجة بطريقة تحافظ على المواد القيمة وتحمي صحة الإنسان والبيئة.

### إعلان المطابقة

تعلن شركة 3mk Sp. z o.o. بموجب هذا أن هذا المنتج متوافق مع تشريعات الاتحاد الأوروبي المنسقة ذات الصلة EU/2011/65. النص الكامل لإعلان المطابقة متاح على العنوان الإلكتروني التالي (3mk.global/manual).

### صُمم في بولندا بواسطة:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
Ostrów Wielkopolski 63-400  
VAT ID: PL6222833086  
3mk@3mk.pl

### صنَّع في الصين.





**incharge®Align 25W™**

Nabíjačka

**Návod na použitie**

SK

### Predstavenie produktu

incharge®Align 25W™ je nová éra bezdrôtového nabíjania. Táto plne certifikovaná nabíjačka od WPC využíva najnovší štandard Qi2.2, dosahujúc prelomovú moc 25W, prevyšujúc štandardné bezdrôtové riešenia. Hliníková prémiová konštrukcia v kombinácii s presným magnetickým prispôbením nielenže zaručuje perfektné umiestnenie telefónu, ale aj optimálne odvádzanie tepla, čo zabezpečuje stabilné nabíjanie a predlžuje životnosť batérie. Minimalistický dizajn, vysokokvalitný nylonový opletený integrovaný kábel USB-C a oficiálna certifikácia WPC znamenajú záruku bezpečnosti, kompatibility a súladu so štandardmi, zaisťujúc ultrarychlé a stabilné nabíjanie s plným využitím možností najnovšieho štandardu Qi2.2.

### Obsah balenia:

1. Bezdrôtová nabíjačka
2. Integrovaný kábel USB-C
3. Návod na použitie

### Špecifikácia:

- Názov modelu: incharge®Align 25W™
- Číslo modelu:

**Biela: ICWPQI2.2W**

**Čierna: ICWPQI2.2B**

- Vstupný výkon: 5 V – 3 A / 9 V – 3 A / 15 V – 2
- Výstupný výkon: až 25W
- Frekvencia prevádzky: 100KHz-205KHz
- Dosah prenosu: ≤8mm
- Výstupný prúd: 2A
- Účinnosť nabíjania: ≤75%
- Materiál: Hliník + PC + Nylon
- Typ konektora: USB-C
- Kompatibilita: Zariadenia s technológiou MagSafe & Qi
- Súlad s protokolmi: Qi 2.2 / Magnetic Power Profile (MPP)

### Návod na použitie

1. Pripojte nabíjačku k USB-C napájaciemu zdroju s minimálnym výkonom 30W.
2. Položte nabíjačku na plochý, stabilný povrch.
3. Položte smartfón centrálné na nabíjačku – magnet automaticky nastaví jeho správne miesto a nabíjanie zariadenia sa začne.
4. Po skončení nabíjania odstráňte telefón z nabíjačky.

### Bezpečnostné opatrenia

1. Nepoužívajte nabíjačku na vlhkých miestach ani blízko zdrojov tepla.
2. Nepokryte nabíjací povrch počas prevádzky.

3. Nepoužívajte s krytmi s kovovými prvkami alebo magnetickými kartami.
4. Používajte s originálnymi 3mk USB-C nabíjačkami s výkonom ≥ 30W.
5. Nedemontujte zariadenie ani nezasahujte do jeho elektroniky.
6. Čistite mäkkou, suchou handričkou – nepoužívajte rozpúšťadlá ani čistiace prostriedky.
7. Ukladajte v izbovej teplote, ďaleko od prachu a vlhkosti.

### Tipy na používanie

1. Pre najlepšiu výkonnosť používajte s originálnym puzdrom MagSafe
2. Počas nabíjania sa zariadenie môže mierne zahriať – to je normálny jav.
3. Ak sa nabíjanie nezačína automaticky, skontrolujte polohu zariadenia na magnetoch.

### Záruka

Nesprávne používanie alebo nesprávne umiestnenie tohto produktu používateľmi môže viesť k skráteniu životnosti alebo poškodeniu a všetky vzniknuté škody nie sú kryté zárukou alebo nie sú zodpovednosťou výrobcu. Záruka sa vzťahuje na výrobné chyby a materiálové vady. Záruka výrobcu je 24 mesiacov.

### Informácie o likvidácii a recyklácii

Tento symbol na produkte, batérii, dokumentácii alebo balení znamená, že produkty a batérie by mali byť predané do vyhradených zberných miest určených miestnymi úradmi po skončení doby používania. Týmto spôsobom sú odpady WEEE podrobené recyklácii a spracovaniu, ktoré chránia cenné materiály a zdravie ľudí a životné prostredie.

### Vyhlásenie o zhode

Týmto 3mk Sp. z o.o. vyhlasuje, že tento produkt je v súlade s vhodnými európskymi legislatívnymi normami harmonizácie 2011/65/EU. Kompletný text vyhlásenia o zhode je k dispozícii na nasledujúcej internetovej adrese ([3mk.global/manual](http://3mk.global/manual)).

### Navrhnuté v Poľsku:

3mk Protection Sp. z o.o.  
Krotoszyńska 35, B-02/4a  
63-400 Ostrów Wielkopolski  
VAT ID PL 6222833086  
[3mk@3mk.pl](mailto:3mk@3mk.pl)

**Vyrobené v Číne.**

